

**EG-KONFORMITÄTS-  
ERKLÄRUNG**
**EC DECLARATION OF  
CONFORMITY**
**DECLARATION CE DE  
CONFORMITE**

Der Hersteller

The Manufacturer

Le constructeur

**Leuze electronic GmbH + Co. KG**  
**In der Braike 1, PO Box 1111**  
**73277 Owen, Germany**

erklärt, dass die nachfolgend aufgeführten Produkte den einschlägigen Anforderungen der genannten EG-Richtlinien und Normen entsprechen.

declares that the following listed products fulfil the relevant provisions of the mentioned EC Directives and standards.

déclare que les produits identifiés suivants sont conformes aux directives CE et normes mentionnées.

Produktbeschreibung:

Description of product:

Description de produit:

**Sicherheits-Schalter**  
**S20, S200, S300, S400**  
**Sicherheits-Zuhaltung**  
**L10, L100, L200**  
**NOT-HALT-Befehlsgerät**  
**ERS200**  
 Seriennummer siehe Typschild

**Safety Switch**  
**S20, S200, S300, S400**  
**Safety Locking Device**  
**L10, L100, L200**  
**E-STOP command device**  
**ERS200**  
 Serial no. see name plates

**Interrupteur de sécurité**  
**S20, S200, S300, S400**  
**Interverrouillage de sécurité**  
**L10, L100, L200**  
**Appareil de commande d'ARRÊT**  
**D'URGENCE**  
**ERS200**  
 N° série voir plaques signalétiques

Angewandte EG-Richtlinie(n):

Applied EC Directive(s):

Directive(s) CE appliquées:

**2006/42/EG**  
**2004/108/EG**  
**2006/95/EG**

**2006/42/EC**  
**2004/108/EC**  
**2006/95/EC**

**2006/42/CE**  
**2004/108/CE**  
**2006/95/CE**

Angewandte Normen:

Applied standards:

Normes appliquées:

**EN 60947-5-1; IEC 60947-5-1**

 Benannte Stelle /  
 Baumusterprüfbescheinigung:

 Notified Body /  
 Certificate of Type Examination:

 Organisme notifié /  
 Attestation d'examen CE de type:

**IMQ S.p.A.**  
**Istituto Italiano Del Marchio Di Qualità**  
**Via Quintiliano 43**  
**I-20138 Milano**

**CAO2.03747(S20); CAO2.03748 (L100) ;**  
**CAO2.04212 (L200); CAO2.03749 (S200, S300);**  
**CAO2.03756 (S400); CAO2.03749 (ERS200, L10-M);**  
**CAO2.03750 (L10-P)**

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der technischen Unterlagen:

Authorized person to compile the technical file:

Personne autorisée à constituer le dossier technique:

**Dr. Holger Lehmitz; Leuze electronic GmbH + Co. KG, business unit safety systems**  
**Liebigstr. 4; 82256 Fuerstenfeldbruck; Germany**

Owen, 28.10.11  
 Datum / Date / Date

  
 Dr. Harald Grübel, Geschäftsführer / Director / Directeur